

Wyrok Sądu do spraw Służby Publicznej (pierwsza izba) z dnia 26 września 2011 r. — Arnaldos Rosauero i in. przeciwko Komisji

(Sprawa F-29/06) ⁽¹⁾

(Służba publiczna — Urzędnicy — Powołanie — Artykuł 5 ust. 2 załącznika XIII do regulaminu pracowniczego — Konkursy wewnętrzne zmiany kategorii opublikowane przed dniem 1 maja 2004 r. — Kandydaci wpisani na listy rezerwy kadrowej przed dniem 1 maja 2006 r. — Zaszeregowanie do grupy — Zastosowanie współczynnika mniejszego od 1 — Utrata punktów awansu)

(2011/C 340/66)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Andres Arnaldos Rosauero i in. (Bruksela, Belgia) (przedstawiciele: początkowo adwokaci S. Rodrigues i A. Jaume, następnie adwokat S. Rodrigues, a w końcu adwokaci S. Rodrigues, A. Blot i C. Bernard-Glanz)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: J. Currall i H. Krämer, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Stwierdzenie nieważności decyzji Komisji o powołaniu skarżących, urzędników kategorii C i laureatów konkursu wewnętrznego zmiany kategorii, do grupy zaszeregowania B*3/B*4, zachowujących ich wynagrodzenie sprzed zmiany kategorii poprzez zastosowanie współczynnika mnożącego i anulujących ich punkty awansu.

Sentencja wyroku

- 1) Skarga zostaje oddalona.
- 2) Każda ze stron pokrywa własne koszty.

⁽¹⁾ Dz.U. C 121 z 20.5.2006, s. 19

Wyrok Sądu do spraw Służby Publicznej (pierwsza izba) z dnia 26 września 2011 r. — Pino przeciwko Komisji

(Sprawa F-31/06) ⁽¹⁾

(Służba publiczna — Urzędnicy — Powołanie — Artykuł 5 ust. 2 załącznika XIII do regulaminu pracowniczego — Konkurs wewnętrzny na wyższą kategorię ogłoszony przed dniem 1 maja 2004 r. — Kandydaci wpisani na listę rezerwy kadrowej przed dniem 1 maja 2006 r. — Grupa zaszeregowania — Zastosowanie mnożnika niższego od 1 — Utrata punktów awansu)

(2011/C 340/67)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Marco Pino (Bruksela, Belgia) (przedstawiciele: adwokaci S. Orlandi, A. Coolen, J.N. Louis i É. Marchal)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: J. Currall i H. Krämer, pełnomocnicy)

Interwenient popierający stronę pozwaną: Rada Unii Europejskiej (przedstawiciele: początkowo M. Arpio Santacruz i M. Simm, następnie M. Bauer, J. Monteiro i K. Zieleśkiewicz, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Stwierdzenie nieważności decyzji Komisji o powołaniu skarżących, urzędników kategorii B i laureatów konkursu wewnętrznego na wyższą kategorię, na stanowiska administratorów w zakresie, w jakim ustalono w nich zaszeregowanie skarżących na podstawie załącznika XIII do regulaminu pracowniczego, utrzymano zastosowanie do ich wynagrodzeń mnożnika i sprowadzono do zera ich punkty awansu.

Sentencja wyroku

- 1) Skarga zostaje w części odrzucona i w części oddalona.
- 2) Każda ze stron pokrywa własne koszty.
- 3) Rada Unii Europejskiej, interwenient, pokrywa własne koszty.

⁽¹⁾ Dz.U. C 131 z 3.6.2006, s. 50.

Wyrok Sądu do spraw Służby Publicznej (pierwsza izba) z dnia 20 września 2011 r. — De Buggenoms i in. przeciwko Komisji

(Sprawa F-45/06 REV)

(Służba publiczna — Postępowanie — Skarga o wznowienie postępowania — Artykuł 119 regulaminu postępowania przed Sądem — Orzeczenie Sądu — Skarga o wznowienie postępowania w sprawie postanowienia o wykreśleniu sprawy w następstwie cofnięcia skargi — Powaga rzeczy osądzonej — Brak — Niedopuszczalność badania z urzędu)

(2011/C 340/68)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Sandrine De Buggenoms i in. (Hoeilaart, Belgia) (przedstawiciele: adwokaci S. Rodrigues, C. Bernard-Glanz i A. Blot)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: J. Currall i G. Berscheid, pełnomocnicy)

Interwenient popierający stronę pozwaną: Rada Unii Europejskiej (przedstawiciele: M. Bauer i J. Herrmann, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Skarga o wznowienie postępowania, wniesiona przez stronę skarżącą od postanowienia pierwszej izby Sądu do spraw Służby Publicznej z dnia 16 września 2010 r. w sprawie F-45/06

Sentencja wyroku

- 1) Skarga o wznowienie postępowania zostaje odrzucona jako niedopuszczalna.
- 2) Strona skarżąca w postępowaniu o wznowienie postępowania pokrywa koszty Komisji Europejskiej.
- 3) Rada Unii Europejskiej, interwenient w postępowaniu o wznowienie postępowania, pokrywa własne koszty.

Wyrok Sądu do spraw Służby Publicznej (pierwsza izba) z dnia 20 września 2011 r. — Saintraint przeciwko Komisji

(Sprawa F-103/06 REV)

(Służba publiczna — Postępowanie — Skarga o wznowienie postępowania — Artykuł 119 regulaminu postępowania przed Sądem — Orzeczenie Sądu — Skarga o wznowienie postępowania w sprawie postanowienia o wykreśleniu sprawy w następstwie cofnięcia skargi — Powaga rzeczy osądzonej — Brak — Niedopuszczalność badania z urzędu)

(2011/C 340/69)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Antoine Saintraint (La Paz, Boliwia) (przedstawiciele: adwokaci S. Rodrigues, C. Bernard-Glanz i A. Blot)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: J. Currall i G. Berscheid, pełnomocnicy)

Interwenient popierający stronę pozwaną: Rada Unii Europejskiej (przedstawiciele: M. Bauer i J. Herrmann, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Skarga o wznowienie postępowania, wniesiona przez stronę skarżącą od postanowienia pierwszej izby Sądu do spraw Służby Publicznej z dnia 16 września 2010 r. w sprawie F-103/06.

Sentencja wyroku

- 1) Skarga o wznowienie postępowania zostaje odrzucona jako niedopuszczalna.
- 2) Strona skarżąca w postępowaniu o wznowienie postępowania pokrywa koszty Komisji.

- 3) Rada Unii Europejskiej, interwenient w postępowaniu o wznowienie postępowania, pokrywa własne koszty.

Wyrok Sądu do spraw Służby Publicznej (pierwsza izba) z dnia 29 września 2011 r. — Angé Serrano przeciwko Parlamentowi

(Sprawa F-9/07) ⁽¹⁾

(Służba publiczna — Urzędnicy — Zmiana kategorii w ramach dawnego regulaminu pracowniczego — Przepisy przejściowe w zakresie zaszeregowania do grupy na dzień 1 maja 2004 r. — Decyzja prezydium Parlamentu Europejskiego z dnia 13 lutego 2006 r. — Zmiana zaszeregowania na podstawie wynagrodzenia urzędników uprawnionych do dodatku wyrównawczego — Mający zastosowanie mnożnik — Utrata punktów awansu — Żądanie odszkodowawcze)

(2011/C 340/70)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Pilar Angé Serrano (Luksemburg, Luksemburg) (przedstawiciel: adwokat É. Boigelot)

Strona pozwana: Parlament Europejski (przedstawiciele: początkowo C. Burgos i K. Zejdová, następnie L.G. Knudsen i K. Zejdová, pełnomocnicy)

Interwenient popierający stronę pozwaną: Rada Unii Europejskiej (przedstawiciele: początkowo M. Simm i I. Šulce, następnie K. Zieleśkiewicz, M. Bauer i J. Monteiro, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Stwierdzenie nieważności decyzji Parlamentu Europejskiego w sprawie zmiany zaszeregowania na kategorię B*6 stopień 8 w odniesieniu do skarżącej, która była wpisana na listę rezerwy konkursu wewnętrznego na wyższą kategorię przed wejściem w życie nowego regulaminu pracowniczego, na podstawie przepisów mniej korzystnych — Żądanie odszkodowania i zadośćuczynienia

Sentencja wyroku

- 1) Skarga zostaje w części odrzucona i w części oddalona.
- 2) Każda ze stron pokrywa własne koszty.
- 3) Rada Unii Europejskiej, interwenient, pokrywa własne koszty.

⁽¹⁾ Dz.U. C 69 z 24.3.2007, s. 31.